



Free Downloads of Build Instructions,
Assembly Booklets & How To Guides

BuildInstructions.com

DRUKHARI™

SCOURGES™

READ BEFORE ASSEMBLY

Before assembling your model kit, read through these instructions carefully. To assemble this kit you will need Plastic Adhesive. A pair of clippers or a sharp modelling knife is required for removing parts from the plastic sprue. Plastic mould lines and injection markings can be removed with the modelling knife.

Citadel Plastic Cutters

Plastic Cutters are ideal for removing components from plastic frames and trimming components. The cutter blades have a slim profile that tapers to 1mm for greater accuracy. Games Workshop does not recommend this product for use by children under the age of 16 without adult supervision.

Citadel Hobby Knife

The Hobby Knife is designed for cutting and cleaning components. The ergonomic rubber handle gives great control and has been designed to be used in key modelling positions. The knife comes with 12 spare blades to give your tool a long life and ensure you keep it sharp. Games Workshop does not recommend this product for use by children under the age of 18 without adult supervision. Remember to always cut away from your body and fingers.

Citadel Plastic Glue

This glue is perfect for assembling plastic Citadel Miniatures. Plastic Glue is not suitable for use on metal miniatures and should be used in a well ventilated area. Games Workshop does not recommend this product for use by children under the age of 16 without adult supervision. Ensure that the instructions on the glue packaging are followed.

À LIRE AVANT ASSEMBLAGE

Avant d'assembler votre kit, lisez attentivement ces instructions. Vous aurez besoin de colle plastique pour assembler ce kit. Une paire de pinces coupantes ou un couteau de modélisme vous sera nécessaire pour ôter les éléments de leur grappe plastique. Le couteau de modélisme vous servira également à supprimer les marques d'injection et les lignes de moulage.

Pinces Coupantes pour Plastique Citadel

Les pinces coupantes sont idéales pour ôter les éléments de leur grappe plastique ainsi que pour les ébarber. Leurs mâchoires biseautées s'étrécissent jusqu'à une largeur d'1mm pour une découpe précise. Games Workshop déconseille l'utilisation de cet outil chez les enfants de moins de 16 ans sans la surveillance d'un adulte.

Couteau de Modélisme Citadel

Le Couteau de Modélisme est conçu pour découper et ébarber les éléments. Son manche ergonomique recouvert de latex assure un grand contrôle de vos gestes et a été prévu pour accommoder les positions de découpe les plus communes. Il est fourni avec 12 lames de rechange pour une longévité optimale, lesquelles vous garantiront un outil toujours affûté. Games Workshop déconseille l'utilisation de cet outil chez les enfants de moins de 18 ans sans la surveillance d'un adulte. Effectuez toujours vos découpes dans le sens opposé à vos doigts et à votre corps.

Colle Plastique Citadel

Cette colle est parfaite pour assembler les figurines plastiques Citadel. La colle plastique ne convient toutefois pas aux éléments en métal et doit toujours être utilisée dans une pièce bien ventilée. Games Workshop déconseille l'utilisation de ce matériau chez les enfants de moins de 16 ans sans la surveillance d'un adulte. Respectez les précautions d'emploi.

LEER ANTES DE MONTAR

Lee atentamente estas instrucciones antes de empezar a montar esta miniatura. Necesitarás un adhesivo de plástico para montar esta miniatura. Para separar las piezas de la matriz necesitarás unas tenacillas o una cuchilla de modelismo. Las marcas y líneas de molde pueden retirarse con ayuda de una cuchilla de modelismo.

Tenacillas de plástico Citadel

Las Tenacillas de plástico son ideales para separar los componentes de las matrices de plástico y recortar los componentes. Las hojas de corte tienen un perfil de 1mm que permite una gran precisión. Games Workshop no recomienda que niños menores de 16 años las utilicen sin supervisión de un adulto.

Cuchilla de modelismo Citadel

La Cuchilla de modelismo está diseñada para cortar y pulir componentes. Su mango de goma ergonómico ofrece un gran control y se ha diseñado para facilitar las tareas de modelismo más importantes. La cuchilla incluye 12 hojas de recambio que le aseguran a esta herramienta una larga vida útil y un perfil siempre afilado. Games Workshop no recomienda que niños menores de 18 años la utilicen sin supervisión de un adulto. Asegurate de cortar siempre en dirección contraria a tu cuerpo y dedos.

Pegamento de plástico Citadel

Este pegamento es perfecto para montar miniaturas Citadel de plástico. El pegamento de plástico no sirve para las miniaturas de metal, y debe utilizarse en un espacio bien ventilado. Games Workshop no recomienda que niños menores de 16 años lo utilicen sin supervisión de un adulto. Asegurate de seguir las instrucciones del empaquetado del pegamento.

BITTE VOR DEM ZUSAMMENBAU LESEN

Bitte lies dir diese Anweisungen sorgfältig durch, bevor du mit dem Zusammenbau beginnst. Für den Zusammenbau dieses Bausatzes benötigst du Kunststoffkleber. Die Einzelteile lassen sich am besten mit einem scharfen Bastelmesser aus den Gussrahmen entfernen. Auch für die Beseitigung von Gussresten und -graten empfehlen wir ein Bastelmesser.

Citadel-Kunststoffsneider

Kunststoffsneider eignen sich ideal für das Entfernen von Einzelteilen aus Kunststoffschneidern und das anschließende Säubern der Teile. Das Klingenprofil verdünnt sich auf 1 mm, was große Schneidegenauigkeit garantiert. Games Workshop empfiehlt die Verwendung dieses Produkts für Kinder unter 16 Jahren nicht ohne Aufsicht eines Erwachsenen.

Citadel-Bastelmesser

Das Bastelmesser dient dazu, Einzelteile zu schneiden und zu säubern. Der ergonomische Gummigriff garantiert eine sichere Handhabung und wurde für komplexe Modellbauarbeiten entwickelt. Für eine lange Haltbarkeit und dauerhafte Schärfe wird das Messer mit 12 Ersatzklingen geliefert. Games Workshop empfiehlt die Verwendung dieses Produkts für Kinder unter 18 Jahren nicht ohne Aufsicht eines Erwachsenen. Denk daran, immer von Körper und Fingern weg zu schneiden.

Citadel-Kunststoffkleber

Dieser Klebstoff wurde für das Zusammenkleben von Citadel-Miniaturen entworfen. Er eignet sich nicht für Metall-Miniaturen und sollte nur in gut belüfteten Räumen verwendet werden. Games Workshop empfiehlt die Verwendung dieses Produkts für Kinder unter 16 Jahren nicht ohne Aufsicht eines Erwachsenen. Bitte lies und befolge die Anweisungen auf der Verpackung des Klebstoffs.

LEGGERE PRIMA DI ASSEMBLARE

Leggi attentamente queste istruzioni prima di assemblare il kit. Per assemblare questi modelli hai bisogno della colla per plastica. È necessario usare un paio di tronchesine o una taglierina da modellismo affilata per rimuovere i componenti dallo sprue di plastica. Le linee e gli sfoghi di fusione possono essere rimossi usando la taglierina da modellismo.

Tronchesine Citadel

Le tronchesine sono perfette per rimuovere i componenti dagli sprue di plastica e per ripulirli. Le sue lame hanno un profilo sottile che si restringe fino ad 1mm per una maggiore precisione. Games Workshop sconsiglia l'utilizzo di questo prodotto da parte dei minori di 16 anni senza la supervisione di un adulto.

Taglierina da modellismo Citadel

La taglierina da modellismo è pensata per tagliare e pulire i componenti. Il manico ergonomico di gomma ti permette di avere maggiore controllo ed è stato progettato per usarla in posizioni modellistiche chiave. La taglierina è corredata di 12 lame di scorta per rendere l'attrezzo di lunga durata e assicurare che sia sempre affilato. Games Workshop sconsiglia l'utilizzo di questo prodotto da parte dei minori di 18 anni senza la supervisione di un adulto. Ricorda di tagliare sempre in direzione opposta al corpo e alle dita.

Colla per plastica Citadel

Questa colla è perfetta per assemblare le miniature di plastica Citadel. La colla per plastica non è adatta ad incollare i modelli di metallo e deve essere usata in un ambiente ben ventilato. Games Workshop sconsiglia l'utilizzo di questo prodotto da parte dei minori di 16 anni senza la supervisione di un adulto. Accertati di seguire le istruzioni presenti sulla confezione.

組み立て前に読むこと。ミニチュアを組み立てる前に、この組み立て解説書をよく読んでくれ。このミニチュアを組み立てるには、プラ用セメントが必要だ。ランナーからパーツを切り離すには、ニッパーかホビーナイフを使ってくれ。パーツを切り離したとこに残る部分（ゲート跡）やバーディングラインは、ホビーナイフをこそぐように当てればキレイになるぞ。

シタデル・ニッパー
ニッパーとは、プラパーツをランナーから切り離したり、ゲート跡をキレイにするうえで役立つツールだ。スリムなデザインと急傾斜のブレードを持つシタデル・ニッパーは、精密な切り離し作業に最適である。君が16才未満なら、保護者による監督のもとで使うこと。

シタデル・ホビーナイフ
ホビーナイフは、パーツの切り離しとクリーニングで活躍する。シタデル・ホビーナイフは、人間工学にのっとった特製グリップのおかげで、使いやすく、疲れにくい。12枚のスペア刃もセットされているので、いつでも切れ味バツグンだ。君が18才未満の場合、保護者による監督のもとで使うこと。ナイフでパーツを切る時は、刃が自分の側を向かないように注意。

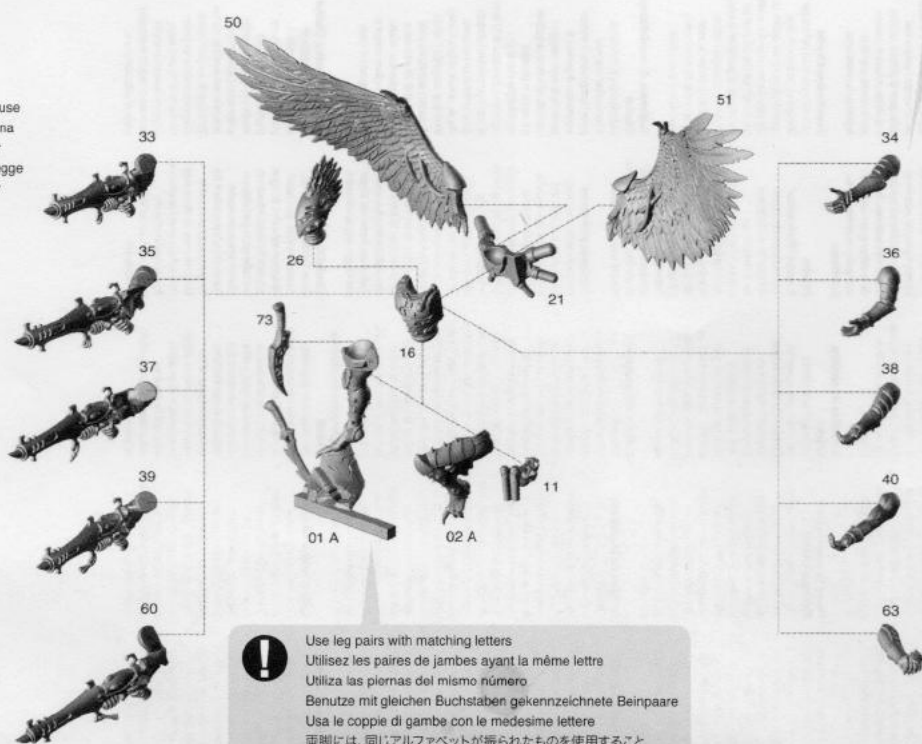
シタデル・プラ用セメント
プラ製シタデルミニチュアを組み立てるために特別に開発された、最高品質のプラ用接着剤だ。なお、メタルパーツを接着することはできないので注意。取扱説明をよく読み、換気の良い場所で、正しく使うこと。君が16才未満なら、保護者による監督のもとで使うこと。

**SCOURGE WITH SHARDCARBINE • FLÉAU AVEC CARABINE ÉCLATEUSE
AZOTE CON CARABINA CRISTALINA • HARPYIE MIT SPLITTERKARABINER
FLAGELLO CON CARABINA A SCHEGGE • スカージ/シャードカービン装備**



Use one of these pairs of arms: 33 & 34, 35 & 36, 37 & 38, 39 & 40 or 60 & 63
Utilisez une de ces paires de bras : 33 & 34, 35 & 36, 37 & 38, 39 & 40 ou 60 & 63
Utiliza uno de estos pares de brazos : 33 y 34, 35 y 36, 37 y 38, 39 y 40 o 60 y 63
Benutze eines dieser Armpaare: 33 & 34, 35 & 36, 37 & 38, 39 & 40 oder 60 & 63
Usa una di queste coppie di braccia: 33 e 34, 35 e 36, 37 e 38, 39 e 40 o 60 e 63
次のうちいずれか一組の腕を使用: 33&34, 35&36, 37&38, 39&40, 60&63

Shardcarbine
Carabine Éclateuse
Carabina cristalina
Splitterkarabiner
Carabina a schegge
シャードカービン



Example
Exemple
Ejemplo
Beispiel
Esempio
例



**SCOURGE WITH SPLITTER CANNON / HAYWIRE BLASTER / HEAT LANCE • FLÉAU AVEC CANON ÉCLATEUR / FUSIL DISRUPTEUR / LANCE DE FEU
AZOTE CON CAÑÓN CRISTALINO / BLÁSTER DE DISRUPCIÓN / LANZA INCANDESCENTE • HARPYIE MIT SPLITTERKANONE / IMPULSBLASTER / HITZELANZE
FLAGELLO CON CANNONE A SCHEGGE / FUCILE ELETTRIMAGNETICO / LANCIA TERMICA
スカージ スプリッターキャノン装備/ヘイワイア・ブラスター装備/ヒートランス装備**

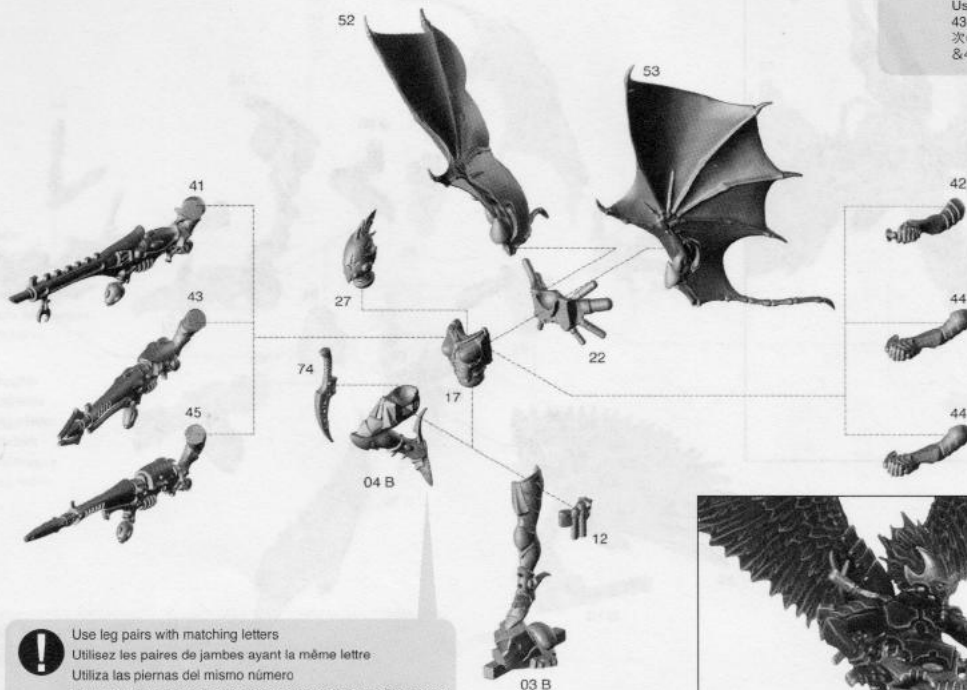


Use one of these pairs of arms: 41 & 42, 43 & 44 or 45 & 44
Utilisez une de ces paires de bras : 41 & 42, 43 & 44 ou 45 & 44
Utiliza uno de estos pares de brazos : 41 y 42, 43 y 44 o 45 y 44
Benutze eines dieser Armpaare: 41 & 42, 43 & 44 oder 45 & 44
Usa una di queste coppie di braccia: 41 e 42, 43 e 44 o 45 e 44
次のうちいずれか一組の腕を使用: 41&42, 43&44, 45&44

Splitter cannon
Canon éclateur
Cañón cristalino
Splitterkanone
Cannone a schegge
スプリッターキャノン

Haywire blaster
Fusil disrupteur
Bláster de disrupción
Impulsblaster
Fucile elettromagnetico
ヘイワイア・ブラスター

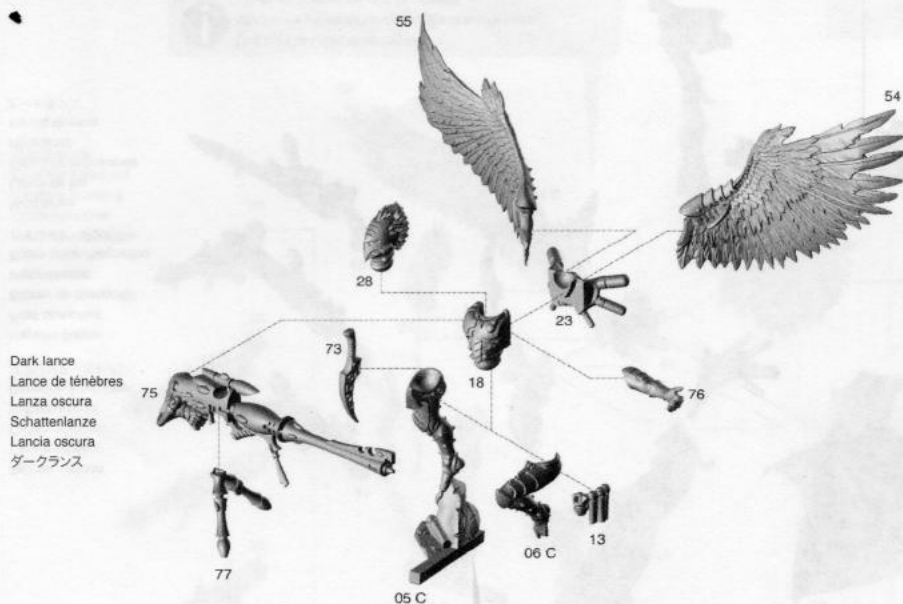
Heat lance
Lance de feu
Lanza incandescente
Hitzelanze
Lancia termica
ヒートランス



Example
Exemple
Ejemplo
Beispiel
Esempio
例



SCOURGE WITH DARK LANCE • FLÉAU AVEC LANCE DE TÉNÉBRES
AZOTE CON LANZA OSCURA • HARPYIE MIT SCHATTENLANZE
FLAGELLO CON LANCIA OSCURA • スカージ/ダークランス装備



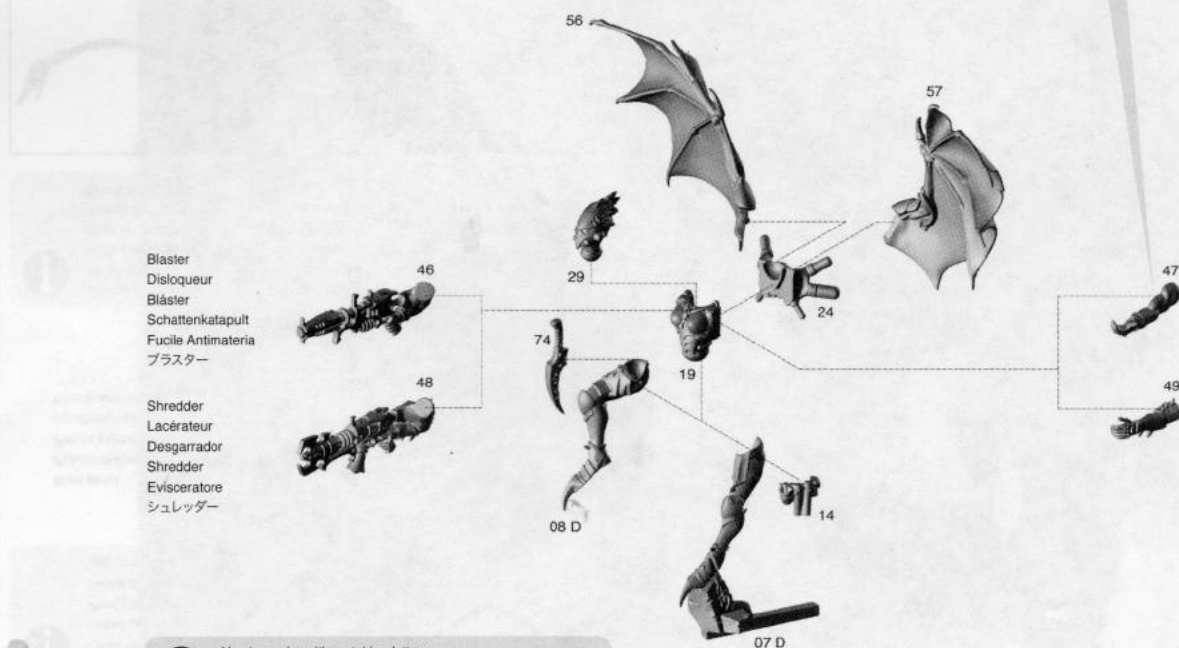
Dark lance
 Lance de ténèbres
 Lanza oscura
 Schattenlanze
 Lancia oscura
 ダークランス

! Use leg pairs with matching letters
 Utilisez les paires de jambes ayant la même lettre
 Utiliza las piernas del mismo número
 Benutze mit gleichen Buchstaben gekennzeichnete Beinpaare
 Usa le coppie di gambe con le medesime lettere
 両脚には、同じアルファベットが振られたものを使用すること



Example
 Exemple
 Ejemplo
 Beispiel
 Esempio
 例

SCOURGE WITH BLASTER / SHREDDER • FLÉAU AVEC DISLOQUEUR / LACÉRATEUR
AZOTE CON BLÁSTER / DESGARRADOR • HARPYIE MIT SCHATTENKATAPULT / SHREDDER
FLAGELLO CON FUCILE ANTIMATERIA / EVISCERATORE • スカージ プラスター装備/シュレッダー装備



Blaster
 Disloqueur
 Bláster
 Schattenkatapult
 Fucile Antimateria
 プラスター

Shredder
 Lacérateur
 Desgarrador
 Shredder
 Evisceratore
 シュレッダー

! Use leg pairs with matching letters
 Utilisez les paires de jambes ayant la même lettre
 Utiliza las piernas del mismo número
 Benutze mit gleichen Buchstaben gekennzeichnete Beinpaare
 Usa le coppie di gambe con le medesime lettere
 両脚には、同じアルファベットが振られたものを使用すること

! Use one of these pairs of arms: 46 & 47 or 48 & 49
 Utilisez une de ces paires de bras: 46 & 47 ou 48 & 49
 Utiliza uno de estos pares de brazos: 46 y 47 o 48 y 49
 Benutze eines dieser Armpaare: 46 & 47 oder 48 & 49
 Usa una di queste coppie di braccia: 46 e 47 o 48 e 49
 次のうちどちらか一組の腕を使用: 46&47, 48&49

SOLARITE • SOLARITE • SOLARITA
SOLARITH • SOLARITA • ソラライト



Choice of head
 Choix de têtes
 Cabezas opcionales
 Wahl des Kopfes
 Scelta di teste
 頭部のオプションパーツ

Blast pistol
 Pistolet disloqueur
 Pistola bláster
 Schattenpistole
 Pistola antimateria
 ブラストピストル



Choice of weapon
 Choix d'armes
 Armas opcionales
 Wahl der Waffe
 Scelta d'armi
 好きな武器を選択



Example
 Exemple
 Ejemplo
 Beispiel
 Esempio
 例

58

65

64

66

73

09 E

10 E

15

20

25

59

68

69

70

62

61

71



Choice of weapon
 Choix d'armes
 Armas opcionales
 Wahl der Waffe
 Scelta d'armi
 好きな武器を選択

Agoniser
 Neurocide
 Agonizador
 Peiniger
 Suppliziatore
 アゴナイザー
 Venom blade
 Lame venimeuse
 Ponzofia
 Giftklinge
 Lama intossicante
 ヴェノムブレイド
 Power lance
 Arme énergétique
 Arma de energia
 Energiewaffe
 Arma potenziata
 パワーウェポン

Close combat weapon
 Arme de corps-à-corps
 Arma de combate cuerpo
 a cuerpo
 Nahkampfwaaffe
 Arma da mischia
 クローズコンバット・
 ウェポン



